



# ICAN

2017  
NOBEL  
PEACE  
PRIZE

FRANCE

2 2 2 2

2

2 2

2

2

2

2PUc

2

fpo1 1 1  
nr ddm1

11 i i 1d l 1op1i n1r i 1di

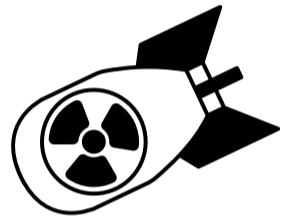




1 1 1 1 A A 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 A A A A  
 A1  
 1 1 1 A A A A 1 1 1 1

A

1 1 1 1  
 A A A A A A  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 A A 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1



A A A A

1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 A A A A 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 A A A A A A

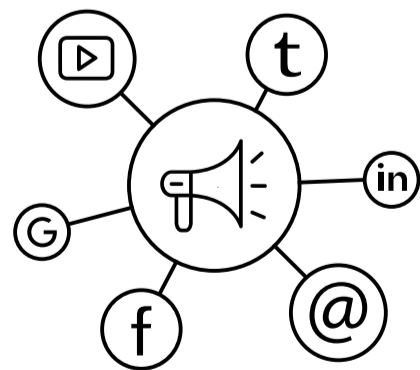
A

1 1 1 1 A A 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 A A A 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 A A



A

1 1 1 1 A A  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 A A A A  
 A 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 A A A  
 1 1 1 1 1 1 1 1



AA A A 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1



c

c

c

O

---

2	2	2	2	2	2	2	2
	D1	1	1	1	1	1	1
	1	1	1	1a1	1	11	1
1	1	1	1	1	1	1	1
	1	1	1	1	1	1	1
	1	1	1				



r

---

2	2	2	2	2	2	2	2
	D1	1	1	1	1RI RU1	1	1SI I 1
1	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1
	1	1	1	1	1	1	1
	1	1	1	1	1	1	1

S

---

2	2	2	2	2	2	2	2
	D	D	D	D1	1	1	1
	1	1	1	1	1	1	1
	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1
	1	1	1	1	1	1	1
	1	1	1	1	1	1	1



c

c

c

S

5	5		5		5		5	5		5	5		5
EE	1UL	Sg	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1b bc
1	1	1	1	1	1e	Le	1	1	1UL	Uc	1	1	1
1UL	aL	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1



t

5	5		5	5	5	5		5	5		5
E		E	1	1	1	1	1	1	1	Sgd	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1UL	US	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1



u

5	5		5	5	5		5	5		5	5
		5	1	1	1	1	1	1	1	Sgbc	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1
1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1	1





A A A

A A A

1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 » 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

— 1JcYb 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

1a1 1NFJa 1 1 1 1 1 1 1JNN1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

1NN1 1NFNU1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1NFNN1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1Na1 1 1 1 1 1NFNP1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1NFNU1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1

A A AA AA A A

- » 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
- 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
- 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1
- 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1  
 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1 1



# GUIDE PRATIQUE

## LE TRAITÉ SUR L'INTERDICTION DES ARMES NUCLÉAIRES



### Préambule

#### 24 paragraphes

Les mentions importantes à retenir sont :

- La reconnaissance des **conséquences humanitaires catastrophiques** de toute utilisation d'armes nucléaires.
- La reconnaissance que **tout emploi d'armes nucléaires serait contraire aux règles du droit international** applicable dans les conflits armés et inacceptable au regard des principes et règles humanitaires.
- La reconnaissance des **souffrances des hibakushas** et de l'impact disproportionné des activités relatives aux armes nucléaires sur les **populations autochtones**.
- L'importance de la mise en œuvre des **accords multilatéraux de désarmement existants**, dont le Traité sur la non-prolifération (TNP).
- L'importance de **l'éducation à la paix et au désarmement**.



### Interdictions

#### Article 1

Les États parties s'engagent à ne jamais :

- **Mettre au point, mettre à l'essai, produire, fabriquer, acquérir, posséder, stocker, transférer, accepter le transfert ou le contrôle d'armes nucléaires.**
- **Employer ou menacer d'employer des armes nucléaires.**
- **Autoriser l'implantation, l'installation ou le déploiement d'armes nucléaires.**

Il est également interdit d'aider quiconque à se livrer à l'une de ces activités prosrites.



### Déclarations

#### Article 2

En adhérant au Traité, chaque État partie doit déclarer :

- S'il a **éliminé de façon irréversible les armes nucléaires** possédées ou détenues par le passé.
- S'il **possède encore des armes nucléaires**.
- Si des **armes nucléaires appartenant à un autre État sont déployées sur son territoire**.

Ces déclarations doivent être communiquées dans les 30 jours suivants l'entrée en vigueur du Traité pour l'État concerné, et sont transmises à l'ensemble des États parties.



### Garanties

#### Article 3

Les garanties demandées sont d'un niveau équivalent à celles demandées par l'Agence internationale de l'énergie atomique (AIEA), assurant ainsi, **une grande fiabilité dans le respect du traité et la surveillance des activités de tous les États**.



### Vers l'élimination des armes nucléaires

#### Article 4

Les États possédant des armes nucléaires peuvent rejoindre le Traité de 2 façons :

- **Adhérer puis détruire les armes nucléaires :** l'État élabore un plan d'action avec des échéances précises pour la destruction de son arsenal nucléaire (ce plan sera soumis à l'approbation des États parties).
- **Détruire les armes nucléaires puis adhérer :** une autorité internationale compétente est désignée pour vérifier que la destruction de l'arsenal nucléaire a été complétée de façon irrémédiable.



### Obligations positives

#### Article 6

Les États parties - notamment ceux qui ont réalisé des essais nucléaires - s'engagent à :

- **Fournir une assistance adéquate aux victimes** de l'utilisation ou des essais d'armes nucléaires.
- **Remettre en état l'environnement des zones affectées** par l'utilisation ou les essais des armes nucléaires.

#### Article 7

Les États parties s'engagent à **coopérer et fournir une assistance internationale** pour soutenir la mise en œuvre du Traité.



### Signature, ratification, & entrée en vigueur

#### Article 13

Le Traité est ouvert à la signature à partir du **20 septembre 2017**.

#### Article 15

Entrée en vigueur 90 jours après le dépôt du **50ème instrument de ratification**.



### Autres dispositions importantes

#### Article 8

La tenue de **réunions entre États parties** tous les 2 ans et de **conférences d'examen** tous les 6 ans.

#### Article 12

L'investissement des États parties dans **les efforts de promotion et d'universalisation** du Traité.





### 1aR1

4 4 4  
 4 4 4 4 4  
 4' 4 4 4  
 4 ' 4 ' 4  
 4' 4 4,  
 ; 4 ; 4 , ;  
 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 ; 4 4  
 4 4 4 4  
 4 ' 4  
 4 4 4  
 ; 4 4 4  
 B B B B  
 B B L B  
 B L  
 B B B B B B B B



### 1U01

4 4 4  
 4 4 4 4  
 4, 4 4' 4' 4  
 ' 4 4 4 4  
 ; 4 4 , ;  
 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 4, 4 4 4  
 4; 4; 4 4  
 4 4 4 4  
 , 4 4  
 4 4 4 4;  
 ' 4 4 4 4 4  
 4' 4 4 ;  
 4 4 4 4 4  
 4 4 4 4  
 - 4 4 ' 4  
 - 4 4 4 4 4  
 4 4 4 4



1 1 1  
 1 1  
 O1 1 1 1 1 1  
 4 4 4 4  
 O1 1 1 1 1 1 44  
 4 4 4  
 O1 1 1 1 1 1 1 1  
 44 4 4 4 4 4  
 T1 1 1 1 1 1 4  
 , 4 4 4 4  
 4  
 NS1 1 1 1 1 4 Z  
 4T4 4 4 4 4SR4 4  
 4



1 1 1  
1

REGION  
BOURGOGNE  
FRANCHE  
COMTE

1 1

MS1 1MGMM  
C C C C C C C C  
C C C C C C C C  
C C C C C C C C  
C C C C C C C C

MÉTROPOLE

GRAND LYON

1 1 1 1

MP1 1GMN  
C C C C C C C C  
C C C C C C C C  
C C C C C C C C



ASSEMBLÉE DE LA  
POLYNÉSIE FRANÇAISE

1 1 1 1

MT1 1GMN  
C C C C C C C C  
C C C C C C C C

seine-saint-denis  
LE DÉPARTEMENT
















1 1 1

IUI 1GMN  
C C C C C C C C  
C C C C C C C C

3bP3

3

3

	1PK1		1ML1		1IMK1
, 1	1	)	1	)	1
	1KG1		1IGL1		1PN1
1	1	)	1	(	1 3 1
	1RP1		1PS1		1SR1
1 1	1 1	(	1 1	( )	1 1
	1K1		3L1		1PS1
1	1	,	1	)	1
	1IR1		1LI		1PI
)	1	)	1	)	1

3

3I 33

1K 1) 1) 1 1 1

3K 33 1 1 1

1I 11

1K 11 1 1

1I 11) 1I 11 1I 1 1I 11 1

3 3 1I 1 1 1 1 1 1





# APPEL DES VILLES DE ICAN



Un appel mondial des villes en faveur du Traité sur l'interdiction des armes nucléaires aux Nations unies

**À propos de l'Appel**  
 Les armes nucléaires représentent une menace inacceptable pour le monde. C'est pour cette raison que le 7 juillet 2017 aux Nations unies, nous avons appelé à l'adoption du Traité sur l'interdiction des armes nucléaires. Les villes sont à présent invitées à signer et ratifier cet accord mondial qui interdit la production et le stockage des armes nucléaires et ouvre la voie à leur élimination. En répondant à cet appel promu par ICAN, les villes peuvent faire un geste fort en faveur du mouvement de soutien envers le Traité.

**L'Appel**

préoccupée par la lourdeur de la tâche. Nous sommes convaincus que de ce...



ee Nf il eh mē Ne



di 1

1 1

1hmNNg1



1

11

1

1

1

1

1

1



1

